

НАУЧНО-СТРУЧНОМ ВЕЋУ ЗА ДРУШТВЕНО-ХУМАНИСТИЧКЕ
НАУКЕ
ПРЕДСЕДНИКУ

ИЗВЕШТАЈ

КОМИСИЈЕ ЗА ОЦЕНУ ИСПУЊЕНОСТИ МИНИМАЛНИХ КРИТЕРИЈУМА УЧЕСНИКА КОНКУРСА
ЗА ИЗБОР У ЗВАЊА НАСТАВНИКА**Област:** Филологија**Звање:** ДоцентЛИЧНИ ПОДАЦИ

Име и презиме

Драгана Вучковић Добросављевић

Датум рођења

19.07.1989.

Назив и седиште установе/организације у којој је кандидат запослен

1) Transcom Worldwide d.o.o.

Макензијева 57, 11050 Београд (Врачар)

2) Језиковни центар ДОБА, Марибор, Словенија (Jezikovni center DOBA, онлајн) – хонорарно ангажовање

Радно место

1) Агент у корисничком центру – Candy

2) Наставник француског језика

ПОДАЦИ О КОНКУРСУ

Датум расписивања конкурса

11. 12. 2024

Начин (место) објављивања

Послови, Национална служба за запошљавање, Република Србија (бр. 1122, стр. 71); Сајт Филозофског факултета Универзитета у Нишу

Звање за које је расписан конкурс

Доцент

Ужа научна област

Француски језик (Савремени француски језик 1 – Морфосинтакса и Писмено и усмено превођење)ИСПУЊЕНОСТ БЛИЖИХ КРИТЕРИЈУМА ЗА ИЗБОР У ЗВАЊЕ НАСТАВНИКА

1. Докторат наука из уже научне области за коју се бира

(навести назив докторске дисертације, ужа научна област, година и место одбране)

Метонимија и синеглоха у књижевноуметничком стилу француског и српског језика, филолошке науке, 06.04.2023. године, Универзитет у Крагујевцу, Филолошко-уметнички факултет

2. Приступно предавање из уже научне области за коју се бира, позитивно оцењено од стране високошколске установе која је објавила конкурс (навести број и датум утврђене оцене)

Учесник конкурса др Драгана Вучковић Добросављевић одржала је приступно предавање на тему *Превођење књижевног текста: комплексност и креативност*, дана 31. 1. 2025. године, у 11.00 сати на Филозофском факултету. (број 401/14 од 3. 2. 2025).

Изборно веће Филозофског факултета утврдило је позитивну оцену приступног предавања, Одлука број: 97/1-2-4-2-5-01. Датум: У Нишу, 9. 4. 2025. године

3.1 Просечна оцена најмање осам (8) на претходним степенима студија (основне/интегрисане академске студије, мастер академске студије и докторске академске студије, односно основне-дипломске студије пре доношења Закона о високом образовању 2005. године), односно најмање три године педагошког искуства на високошколској институцији (навести утврђене просечне оцене, односно Одлуку о избору у звање и Уговор о раду)
Основне академске студије 9,55
Мастер академске студије 9,71
Докторске академске студије 9,64

3.2 Позитивна оцена педагошког рада утврђена у складу са чланом 13. Правилника о поступку стицања звања и заснивања радног односа наставника Универзитета у Нишу („Гласник Универзитета у Нишу“ број 5/16), осим ако се бира по први пут у наставничко звање (навести број и датум утврђене оцене)

Изборно веће Филозофског факултета у Нишу утврдило је позитивну оцену резултата научноистраживачког рада др Драгане Вучковић Добросављевић. Одлука број: 97/1-2-4-2-1-01. Број: 97/1-2-4-2-1-01.

Изборно веће Филозофског факултета утврдило је позитивну оцену приступног предавања, Одлука број: 97/1-2-4-2-5-01. Датум: У Нишу, 9. 4. 2025. године

4. Остварене активности бар у два елемента доприноса широј академској заједници из члана 4. Ближих критеријума за избор у звања наставника, осим ако се бира по први пут у наставничко звање

Први пут се бира у наставничко звање

5. У последњих пет година најмање један рад објављен у часопису који издаје Универзитет у Нишу или факултет Универзитета у Нишу или са SCI листе, у којем је првопотписани аутор
Нема

6. У последњих пет година најмање један рад, објављен у часопису:

- категорије M21, или
- категорије M22, или
- категорије M23 са петогодишњим импакт фактором већим од 0.49 према цитатној бази Journal Citation Report, или
- са SSCI листе, или
- са SCI листе,

у којем је првопотписани аутор (навести податке о научном раду, DOI број)

6. замена: Рад у часописима наведених категорија и листи, кандидат може заменити са два рада у часописима који се издају на енглеском, француском, немачком или руском језику, у којима је бар у једном раду првопотписани аутор

6. замена: Превод изворног текста у облику студије, поглавља или чланка, превод или стручна редакција превода научне монографске књиге – само за старе језике (старогрчки, латински, старословенски, отомански...)

6. замена: Рад за област српске филологије, као и историје и етнологије, написан на српском језику и објављен у часописима који је одлуком Министарства просвете, науке и технолошког развоја верификован као међународни

6. замена: Рад за област страних филологија (англистике, германистика, романистика, русистика, полонистика, бохемистика, хеленистика, италијанистика, хиспанистика и друго), објављен у часописима у којима се радови штампају на језику из уже филолошке научне области (немачки језик, француски језик, шпански језик, руски језик, пољски језик, новогрчки језик, италијански језик и друго)

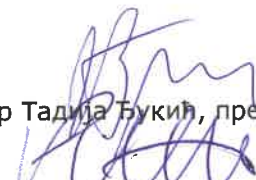
Драгана Вучковић, 2019, La synecdoque dans le roman *Le pont sur la Drina* d'Ivo Andrić : analyse contrastive de la structure et de l'emploi, *Филолог : часопис за језик, књижевност и културу*, Бања Лука, Универзитет у Бањој Луци, Филолошки факултет, година X, број 20, 372–391, [UDK 821.163.41-31.08 Andrić I.; ISSN 1986-5864; CDU 811.163.41'36:811.133.1'373.45; DOI

7. Најмање једно излагање на међународном или домаћем научном скупу (копија рада из Зборника радова скупа или потврда организатора скупа да је рад презентован)

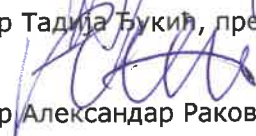
ЗАКЉУЧАК

Др Драгана Вучковић Добросављевић, учесник конкурса за избор у звање наставника не испуњава услове за избор у звање доцент за ужу научну област француски језик.

ЧЛАНОВИ КОМИСИЈЕ:



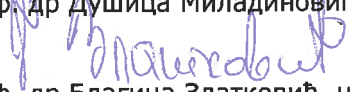
проф. др Тадија Букић, председник



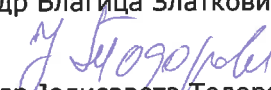
проф. др Александар Раковић, заменик



проф. др Душица Миладиновић Стефановић, члан



проф. др Благица Златковић, члан



проф. др Јелисавета Тодоровић, члан

